

ANKETNÍ LÍSTEK

k informacím o obcích na Volyni pro tvorbu historické mapy o Češích na Volyni

Anketní lístek vyplň podle dotazů nejen za obec, ze které na Volyni pocházíš, ale za všechny obce, za které můžeš pravdivě informovat. Proto je v anketním lístku uvedeno vedle sebe několik číselných rubrik - podle počtu obcí. Schází zejména informace o osadách a obcích, ve kterých žilo MÁLO ČESKÝCH RODIN. Nestačí-li místo, piš na zvláštní list a označ čísla bodů, ke kterým se informace vztahuje.

	1	2	3
1. ČESKÝ název obce, osady (např. Buršovka nikoliv Borščovka, Skliň nikoliv Šklyň a pod.)	<p><i>fet -></i> <i>Živě -></i> NIKOLAJEVKA MOLENDRY</p>	KOZATIN BERDIČEVSKA	VIMICKA OB. Huberrijsk
2. Nejbližší dvě české obce (např. Huleč 2 km, S. Háj 1 km)	ZUBOVŠČINA MALYNOVKA	ROOKL.	Čechofrad MELITOPOL ZAPORUŽSKAJE
3. "Stupeň českosti" obce (vypiš zkratkou a zakroužkuj to, co platí k roku 1947)	zcela česká, Z částečně česká, Č jednotlivé rodiny, J		
4. Zda byly pod stejným názvem ODDĚLENÉ dvě části obce: česká a ukrajinská nebo polská (zakroužkuj to, co platí k roku 1947)	ano (ne)	ano, ne	ano, ne
5 *Zda vybudován s českou finanční účastí chrám v obci nebo jejím okolí (kde) a jaké konfese: pravosl., katol., protest., baptist., jiné	vypiš např. Hrušvice, katol.		
6 *Zda vybudována s českou finanční účastí společenská budova: sokolovna, kulturní dům a pod. (Zakroužkuj a vypiš co)	nevím (ne), ano a co		
7 *Zda byly v obci nebo v jejím okolí (kde) vybudovány podniky s převažující českou finanční účastí (soukr. akc. spol., družstevní ap.): 7.1. Pivovary 7.2. Cukrovary 7.3. Mlýny (gen., vodní, větr) 7.4. Továrny nebo velké dílny 7.5. Mlékárny 7.6. Jiné (jaké) (Zakroužkuj to, co platí)	ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne a vypiš co		
8. Spolky v obci v r. 1939: 8.1. Hasičský 8.2. Sokolský 8.3. Kapela 8.4. Jiné (vypiš jaké)	ano, ne ano, ne ano, ne		
9. Vypiš, kteří řemeslníci působili v obci v r. 1939 (např. švec, krejčí, ap.)	švec		
10. Rok založení ČESKÉ obce nebo osady (jen v případě, že to bezpečně víš)	1870 - 1880 -		
11. Místa související s naší historií v okolí uvedených obcí, které navrhuješ na mapě označit Popiš je stručně na zvláštní list.			

* U bodů 5, 6 a 7 uveď všechny objekty i když později zanikly nebo byly zničeny.

Zde přeložit nejprve

Zde přeložit potom

Vážení respondenti.

Ze 2400 členů Sdružení jsme vás, respondentů, vybrali několik set, a ČEŠÍCH NA VOLYNI, která poslouží dnešním soukromým i vědeckým generace o tom, co naši předkové na Volyni vytvořili. Jistě by vás mrželo rodné obce, které byste zapřičinili právě vy svojí nepozorností, či NELEKEJTE SE TOHO, ŽE JE ANKETNÍ LÍSTEK DLOUHÝ. ZAMYSLETE VYPLNIT.

Prosíme : vyplňte anketní lístek jen OVĚŘENÝMI ÚDAJI, pozorně ho patšchránky. Anketní lístek vraťte i v tom případě, že o své obci nic nevíte, ale adresu!

Vaše odpovědi budeme sledovat a vyhodnocovat velmi pečlivě. Nenuťte na

Vladimír Vacek
U nádraží 262
517 61 Rokytnice

6.11.



P. T.

Ing. Jiří HOFMAN

Lounských 8

140 00 Praha 4

Dobry a seastny den,
váženy přátele!

S pozdrabem k všem vám a kolegynice
v O. H. uva Anna Vachová.
narozena 1924.

Odpojedely jsme s manželem na
anketni listek, a co by vás sýce
rajimato - prosime nište.

Jsime s manželem na pamatku
detam. (Vzpominiky)

Teda vsielno co pamatejem pro
živobyti dědečka, rodiču, a naše

vzpominiky. Mude by vás něco
rajimat. S ob prosime Vachovi